

KORIGENDÁ

Korigendum k nariadeniu Rady (ES, Euratom) č. 723/2004 z 22. marca 2004, ktorým sa mení a dopĺňa Služobný poriadok zamestnancov Európskych spoločností a Podmienky zamestnávania ostatných zamestnancov Európskych spoločností

(Úradný vestník Európskej únie L 124 z 27. apríla 2004; Mimoriadne vydanie Úradného vestníka Európskej únie, kapitola 01/zv. 2, s. 130)

1. Na strane 194 v prílohe I bode 102, v novej prílohe XII kapitole 1 článku 1 ods. 2:

namiesto: „... a ročnej miery zmien v platových stupniciach zamestnancov ES definovanej v článku 11 tejto prílohy.“

má byť: „... a ročnej miery zmien v platových stupniciach zamestnancov definovanej v článku 11 tejto prílohy.“

2. V celom texte vrátane nadpisu sa pojem „zamestnanec“ vrátane slovného spojenia „riadny zamestnanec“ a „stály zamestnanec“ vo všetkých gramatických tvaroch a číslach nahrádza pojmom „úradník“ v príslušnom gramatickom tvare a čísle okrem prípadov slovného spojenia „ostatní zamestnanci“, „štátni zamestnanci“, „dočasný zamestnanec“, „zmluvný zamestnanec“, „pomocný zamestnanec“, „miestni zamestnanci“, „Výbor zamestnancov“, „Úrad pre výber zamestnancov Európskych spoločností“, „združenia zamestnancov“ vo všetkých gramatických tvaroch a číslach, a okrem odôvodnení 1, 3, 6, 10, 13, slovného spojenia „novú kategóriu zamestnancov“ a „títo zamestnanci“ v odôvodnení 36, odôvodnení 37 a 38, ako aj prílohy I bodu 8 – článku 9 ods. 2 druhého pododseku, článku 9 ods. 5, bodu 10 – článku 10b, bodu 29 – článku 25 ods. 3 poslednej vety, bodu 33 – článku 29 ods. 2, bodu 89 – článku 110 ods. 3, bodu 101 – prílohy XI kapitoly 1 oddielu 1 článku 2, bodu 102 – prílohy XII kapitoly 2 článku 4 ods. 3, bodu 102 – prílohy XIII oddielu 2 článku 28 – prvý výskyt prvej vety, bodu 102 – prílohy XIII. 1, prílohy II bodu 4 – článku 3a a článku 3b (v úvodnom ustanovení), bodu 5 – článku 4, bodu 8 – článku 8 v slovnom spojení „zmluvy zamestnancov“ a „títo zamestnanci“, bodu 13, bodu 18 – článku 24 ods. 3 písm. a) a b), bodu 22 – článku 33 ods. 1, bodu 26 – článku 37, bodu 27 – článku 39 ods. 1 a 2, bodu 28 – článku 40 štvrtého odseku, bodu 31 – článku 47, bodu 39 – článku 66, bodu 40 – článku 68, bodu 42 – článku 74, bodu 43 – článku 75 písm. c), bodu 44 – článku 78 posledného pododseku, bodu 45 – článku 79 ods. 3, článku 83, článku 96 ods. 1, článku 101 ods. 4, článku 114 ods. 2, článku 119, bodu 51 – článku 125, bodu 54 – názvu prílohy, článkov 2 a 3.